



ЭКОНОМИЧЕСКИЙ
И СОЦИАЛЬНЫЙ СОВЕТ

Distr.
GENERAL

ECE/TIM/2008/7/Add.1
FO: EFC/08/7/Add.1
22 August 2008



ПРОДОВОЛЬСТВЕННАЯ И
СЕЛЬСКОХОЗЯЙСТВЕННАЯ
ОРГАНИЗАЦИЯ

RUSSIAN
Original: ENGLISH

ЕВРОПЕЙСКАЯ ЭКОНОМИЧЕСКАЯ
КОМИССИЯ

ПРОДОВОЛЬСТВЕННАЯ И СЕЛЬСКОХОЗЯЙСТВЕННАЯ
ОРГАНИЗАЦИЯ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ

КОМИТЕТ ПО ЛЕСОМАТЕРИАЛАМ
Шестьдесят шестая сессия
Рим, 21-24 октября 2008 года
Пункт 8 предварительной повестки дня

ЕВРОПЕЙСКАЯ ЛЕСНАЯ КОМИССИЯ
Тридцать четвертая сессия
Рим, 21-24 октября 2008 года

**СТРАТЕГИЧЕСКИЙ ПЛАН ОСУЩЕСТВЛЕНИЯ КОМПЛЕКСНОЙ ПРОГРАММЫ
РАБОТЫ ЕЭК ООН/ФАО ПО ЛЕСОМАТЕРИАЛАМ И ЛЕСНОМУ ХОЗЯЙСТВУ В
2008-2013 ГОДАХ**

ДОБАВЛЕНИЕ

Будущая работа по вопросам, касающимся лесов и изменения климата

Записка секретариата

Резюме

В рамках стратегического обзора комплексной программы ЕЭК ООН/ФАО страны назвали изменение климата в качестве одной из приоритетных областей. На специальной сессии не было достигнуто консенсуса по вопросу о том, каким образом проводить работу по этой теме, и он был передан на рассмотрение бюро обоих органов, которые рекомендовали включить проблемы изменения климата в комплексную программу работы, но не создавать новую группу специалистов.

Настоящая записка, в которой излагается мнение секретариата о возможных способах включения проблем изменения климата в программу, распространяется заблаговременно до совместной сессии Комитета по лесоматериалам и Европейской лесной комиссии, которая состоится 23 октября 2008 года¹. Делегациям предлагается представить замечания в секретариат заблаговременно до совместной сессии и принять во внимание итоги обсуждения, которое состоится на пленарном заседании на тему "Леса и изменение климата". **Совместной сессии на основе этих замечаний и мнений предлагается решить вопрос о том, какая работа по проблемам изменения климата должна проводиться в рамках комплексной программы ЕЭК ООН/ФАО.**

¹ Специальная сессия Комитета по лесоматериалам, состоявшаяся в апреле 2008 года постановила представить Стратегический план со всеми его элементами совместной сессии Комитета по лесоматериалам и Европейской лесной комиссии, которая будет проходить в рамках Недели европейских лесов (ECE/TIM/S/2008/6). Вопросы, касающиеся лесов и изменения климата, являются неотъемлемым элементом Стратегического плана.

I. ЦЕЛЬ

1. Цель настоящей записки состоит в том, чтобы проинформировать делегатов Комитета ЕЭК ООН по лесоматериалам (КЛ) и Европейской лесной комиссии ФАО (ЕЛК) об итогах обсуждений по вопросам, касающимся лесов и изменения климата, которые состоялись на специальной сессии по стратегическому обзору и плану 28-30 апреля 2008 года и на совместном совещании бюро КЛ и ЕЛК 3 июля 2008 года.
2. В настоящей записке излагаются предложения в отношении возможных мероприятий по вопросам, касающимся лесов и изменения климата, в рамках совместной комплексной программы работы КЛ/ЕЛК по лесоматериалам и лесному хозяйству. Делегациям предлагается изучить эти предложения и представить свои замечания ЕЭК ООН/ФАО до проведения Недели европейских лесов с целью облегчения процесса их рассмотрения.

II. СПРАВОЧНАЯ ИНФОРМАЦИЯ

3. В рамках стратегического обзора две трети стран, представивших ответы, назвали изменение климата в качестве одной из приоритетных областей деятельности; к другим приоритетам были отнесены вопросы развития биоэнергетики и мобилизации ресурсов древесины. Три страны предложили создать новую группу специалистов, которая бы занималась такими вопросами, как негативное воздействие изменения климата на леса и рынки лесоматериалов, адаптация к изменению климата, включая разработку региональных руководящих принципов, учет накопления углерода в заготовленных лесоматериалах и поддержание связей с процессами, посвященными вопросам изменения климата, включая Рамочную конвенцию Организации Объединенных Наций об изменении климата (РКИКООН).
4. На специальной сессии Комитета по лесоматериалам 28-30 апреля 2008 года, которая была посвящена стратегическому обзору и плану, был рассмотрен вопрос о создании ряда новых групп специалистов, но консенсуса в отношении учреждения группы по изменению климата достигнуто не было. Впоследствии в июле 2008 года совместное совещание бюро КЛ и ЕЛК, на которые возложены обязанности контроля за осуществлением деятельности по программе и принятия решений в период между сессиями, постановило не создавать новую группу специалистов по изменению климата. При принятии этого решения бюро обоих органов руководствовались рядом практических соображений, включая: i) трудности с формированием группы для эффективного рассмотрения столь широкого спектра вопросов, ii) тот факт, что изменение климата уже является предметом изучения в рамках многочисленных других форумов, iii) сомнения

относительно возможностей мобилизации ресурсов для оказания поддержки этой новой группе специалистов и iv) вопросы по поводу мандата и полезности такой группы.

III. ВКЛЮЧЕНИЕ ВОПРОСОВ, КАСАЮЩИХСЯ ИЗМЕНЕНИЯ КЛИМАТА, В ДЕЯТЕЛЬНОСТЬ СЕКРЕТАРИАТА

5. В будущей программе работы КЛ/ЕЛК вопросам изменения климата посвящен отдельный элемент программы в области работы 3: *Анализ аспектов изменения климата, имеющих отношение к лесному сектору*. Кроме того, деятельность по вопросам, связанным с изменением климата, уже проводится в областях работы 1, 2 и 5. Мероприятия, описываемые в рамках каждой области работы, могли бы быть отражены в будущих планах по программе на двухгодичный период в качестве подпунктов без изменения элементов программы, содержащихся в стратегическом плане. Эти мероприятия будут осуществляться в тесном сотрудничестве со старшим сотрудником ФАО, занимающимся вопросами изменения климата, и Междепартаментской рабочей группой ФАО по изменению климата.

A. Область работы 1: Рынки и статистика

Сбор и анализ информации о рынках углерода

6. Углерод, накопленный в лесах и древесине, можно было бы рассматривать в качестве "нематериального" лесного товара, а описание и анализ изменений, происходящих на его рынке, могли бы включаться в будущие *Ежегодные обзоры рынка лесных товаров*, если для этого будут иметься достаточные статистическая информация и секретариатские ресурсы.

B. Область работы 2: Оценка лесных ресурсов

Сбор и анализ информации о динамике накопления углерода и анализ воздействия изменения климата на лесные экосистемы

7. В докладах Конференции по вопросам охраны лесов в Европе на уровне министров (КОЛЕМ), посвященных количественным показателям устойчивого лесопользования (УЛП), и в Глобальной оценке лесных ресурсов (ОЛР) - 2010 содержится информация о динамике накопления углерода, а также обширные данные, имеющие косвенное отношение к изменению климата. Разработке методов представления отчетности о накоплении углерода в лесных ресурсах можно уделить больше внимания. Группа специалистов по мониторингу устойчивого лесопользования могла бы рассмотреть вопрос

о надежности информации, собираемой для обсуждения проблем изменения климата, и подготовить соответствующие рекомендации. С учетом охвата собираемой в настоящее время информации Группа специалистов могла бы также изучить возможности, существующие в области оценки воздействия изменения климата на лесные экосистемы.

С. Область работы 3: Перспективы развития лесного сектора

8. В будущих исследованиях перспектив развития лесного сектора будут отражены важные изменения, касающиеся лесов и изменения климата, а также лесов и энергии, и их нынешние и будущие последствия. Ожидается, что Группа специалистов по перспективам развития лесного сектора будет играть в этой связи одну из ключевых ролей.

Сбор и анализ информации о накоплении углерода в заготовленных лесоматериалах

9. Секретариат в сотрудничестве с правительством Швейцарии и другими партнерами уже начал проводить сбор и анализ информации о заготовленных лесоматериалах в контексте подготовки рабочего совещания по заготовленным лесоматериалам, которое состоится 9-10 сентября 2008 года в Женеве.

Д. Область работы 5: Политика и кросс-секторальные вопросы

10. Все элементы деятельности в этой области работы в той или иной мере касаются изменения климата, которому уделяется большое внимание в рамках глобального диалога по лесам, проводимого под руководством Комитета ФАО по лесному хозяйству и Форума Организации Объединенных Наций по лесам. Секретариат ЕЭК ООН/ФАО постоянно следит за соответствующими изменениями на международном уровне и проводит их анализ.

11. На состоявшемся в 2007 году форуме ЕЭК ООН/ФАО по вопросам политики на тему "*Возможности и последствия, возникающие для лесного и других секторов в связи с политикой и целевыми показателями в области развития биоэнергетики*" были представлены доклады по вопросам изменения климата, в том числе Межправительственной группой экспертов по изменению климата (МГЭИК). Кросс-секторальное сотрудничество по вопросам изменения климата поддерживается и развивается с другими подразделениями ЕЭК ООН, например с Отделом устойчивой энергетики, и другими организациями-партнерами. В кратких национальных очерках по

сектору лесного хозяйства и лесных товаров также содержится информация о воздействии изменения климата на лесной сектор.

Краткие информационные бюллетени по вопросам политики, касающейся лесов и изменения климата

12. Предлагается, чтобы по мере поступления новых данных публиковались краткие информационные бюллетени по вопросам политики, касающейся лесов и изменения климата. Выпуск первого такого информационного бюллетеня можно было бы приурочить к Неделе европейских лесов.

IV. РАССМОТРЕНИЕ ВОПРОСОВ, КАСАЮЩИХСЯ ИЗМЕНЕНИЯ КЛИМАТА, В РАМКАХ ГРУПП СПЕЦИАЛИСТОВ

13. Помимо секретариата соответствующие группы специалистов в рамках своей работы могли бы также рассматривать вопросы, связанные с изменением климата, и наладить между собой надлежащую координацию. К этим группам относятся: Группа специалистов по рынкам и маркетингу лесных товаров (область работы 1), Группа специалистов по мониторингу устойчивого лесопользования (области работы 2 и 5), Группа специалистов по перспективам развития лесного сектора (область работы 3), Группа специалистов по вопросам лесохозяйственной политики в странах Восточной Европы и Центральной Азии (область работы 5) и Группа специалистов по лесным пожарам (область работы 5).

14. Бюро обоих органов постановили провести в апреле 2009 года одновременно со следующим совместным совещанием бюро КЛ и ЕЛК совещание руководителей всех групп в целях укрепления сотрудничества между группами и с бюро обоих органов. Проведение такого совещания позволит обсудить механизмы координации работы различных групп по вопросам изменения климата.

V. СПИСОК ЭКСПЕРТОВ ПО ВОПРОСАМ, КАСАЮЩИМСЯ ЛЕСОВ И ИЗМЕНЕНИЯ КЛИМАТА

15. Для эффективного распространения информации по вопросам изменения климата предлагается составить списки экспертов, которые занимаются конкретными вопросами, касающимися изменения климата. Поэтому секретариат предлагает просить страны не

только назначить членов в состав групп специалистов на период 2008-2013 годов, но и представить координаты экспертов по:

- a) политике в области лесного хозяйства и изменения климата
- b) заготовленным лесоматериалам
- c) мониторингу накопления углерода в лесных ресурсах
- d) анализу проблем климата и лесного хозяйства в контексте изучения перспектив развития сектора.

16. Списки экспертов будут включены в базу данных Секции лесоматериалов и использоваться для распространения различной информации, например кратких информационных бюллетеней по вопросам политики, уведомлений об организации совещаний и семинаров и информации по конкретным вопросам, относящимся к каждой из упомянутой выше областей.

VI. РЕШЕНИЕ СОВМЕСТНОЙ СЕССИИ КЛ/ЕЛК, ПРОВОДИМОЙ В РАМКАХ НЕДЕЛИ ЕВРОПЕЙСКИХ ЛЕСОВ

17. Совместной сессии КЛ/ЕЛК, проводимой в рамках Недели европейских лесов, будет предложено рассмотреть и утвердить упомянутые выше мероприятия по вопросам, касающимся лесов и изменения климата, которые подлежат осуществлению по линии комплексной программы. Секретариат предлагает включить в доклад о работе совместной сессии следующий пункт (проект):

"Сессия постановила, что вопрос об изменении климата имеет большое значение для лесного сектора и что комплексная программа работы ЕЭК ООН/ФАО по лесоматериалам и лесному хозяйству может играть роль катализатора в деле рассмотрения связанных с изменением климата вопросов, в частности, в рамках элементов программы в областях работы 1, 2, 3 и 5 и деятельности ее Групп специалистов по рынкам и маркетингу лесных товаров, мониторингу устойчивого лесопользования, перспективам развития лесного сектора и вопросам лесохозяйственной политики в странах Восточной и Центральной Европы. Она приняла решение не учреждать группу специалистов по лесам и изменению климата, но включить вопросы, касающиеся изменения климата, в осуществляемую деятельность".
